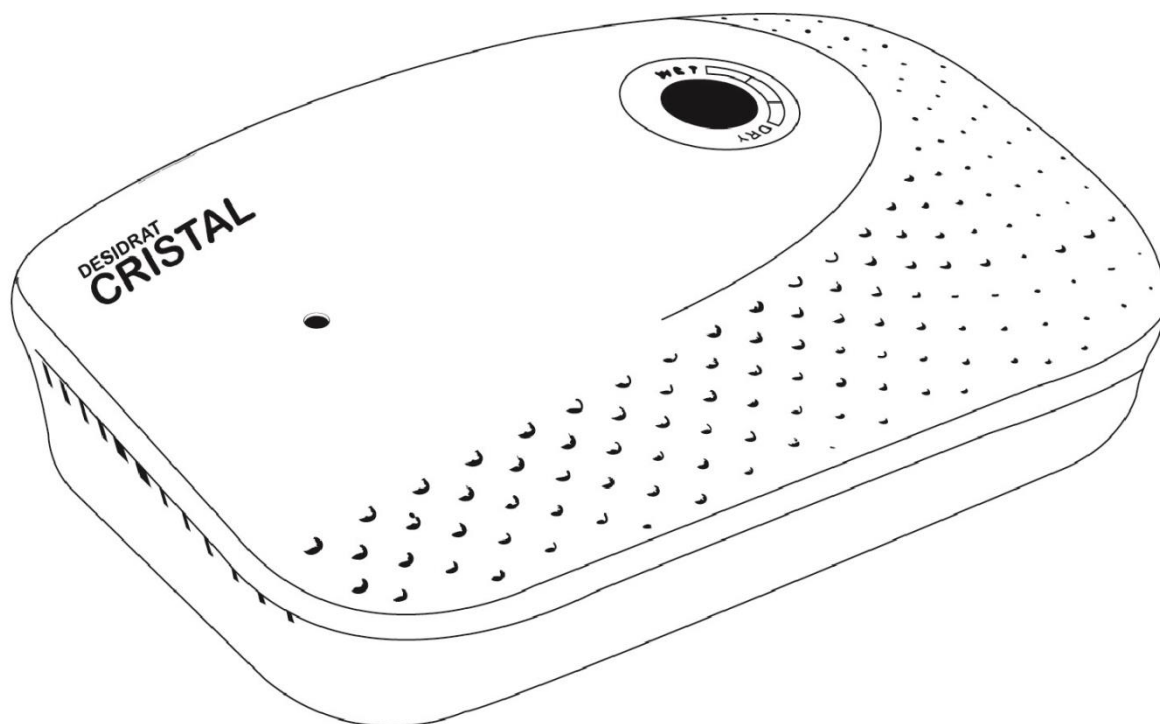




Desidrat[®]
Home and Health

Manual de Instruções

Modelo: Desidrat Cristal



Obrigado por escolher os desumidificadores Thermomatic. Para garantir o uso correto das operações, por favor, leia atentamente o manual de instruções e depois guarde em um lugar seguro para futuras consultas.

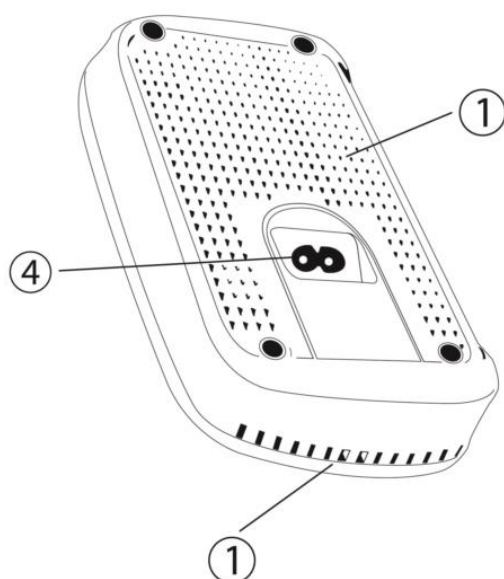
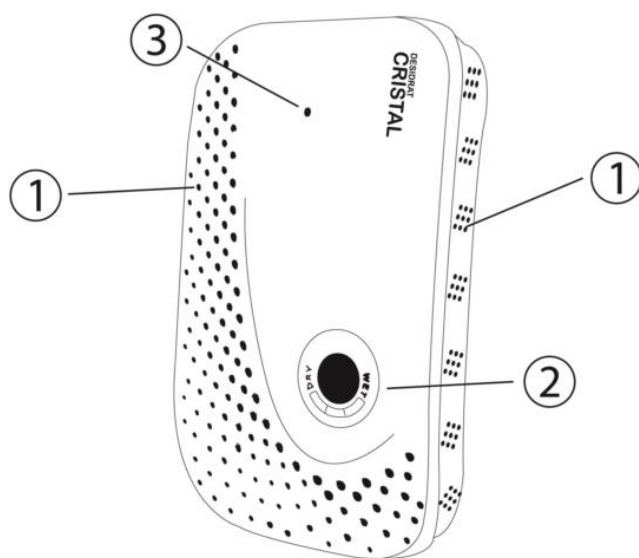
1. LEIA ATENTAMENTE O MANUAL DE INSTRUÇÕES

Para prevenir despesas desnecessárias, recomendamos primeiramente que o manual de instruções seja lido.

Este equipamento não está indicado para uso de pessoas (ou crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a menos que recebam supervisão ou instrução a respeito do equipamento ou leiam o manual de instruções.

Para assegurar que as crianças não brinquem com o equipamento, as mesmas deverão ser supervisionadas.

2. SE HOVER DÚVIDAS, CONSULTE O SEU FORNECEDOR.



COMPONENTES IMPORTANTES

- ① Entrada de ar úmido
- ② Identificador de umidade
- ③ Led indicador de recarga
- ④ Conector para o cabo de força

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Antes de ligar o equipamento, certifique-se de que a voltagem é a correta e o aparelho deve ser instalado de acordo com as normas nacionais de fiação.

O equipamento é recomendado somente para uso em ambientes internos. Verifique a tensão de alimentação e a frequência. O equipamento só pode ser utilizado em tomadas aterradas, com tensão de ligação 127V ou 220V ~ 50/60 Hz.

GERAL

- Para obter o desempenho desejado de seu desumidificador, não coloque-o próximo a qualquer fonte de calor.
- Para obter eficiência máxima, certifique-se que o ambiente onde for utilizar o equipamento (gaveta, caixa, etc.) esteja fechado.
- Mantenha a grade de entrada de ar sempre limpa, maximizando seu desempenho.

Antes de ligar o equipamento, atente-se as seguintes informações:


- Quando o desumidificador Cristal estiver ligado a tomada, automaticamente será ativada a função aquecedor. Esse aquecimento é exclusivo para a secagem da sílica, portanto, aonde se lê aquecedor, destina-se apenas para quando o equipamento estiver ligado a tomada/carregando.
- “Aviso: para evitar o sobreaquecimento, não cubra o aquecedor”.
- A tomada da parede precisa ser adequada ao plugue do equipamento.
- O aquecedor não deve ser localizado imediatamente abaixo de uma tomada”.
- O equipamento precisará ser colocado em uma superfície plana e estável e com a parte lisa (sem nenhuma entrada de ar) para baixo.
- Não cubra a entrada de ar enquanto recarregar o equipamento. Isso pode causar superaquecimento e danos irreparáveis ao equipamento.
- Nunca permita que o equipamento entre em contato com produtos químicos.
- Nunca mergulhe o equipamento ou borrife água diretamente em sua superfície.
- Não insira objetos nas aberturas do equipamento.
- Remova sempre a tomada do fornecimento de energia elétrica antes de fazer qualquer limpeza, mover ou transportar o equipamento.
- Nunca use um cabo de extensão para ligar o equipamento à rede elétrica. Se não houver uma tomada adequada, peça a um electricista autorizado para fazer a instalação.
- Como com qualquer outro equipamento elétrico, por medidas de segurança, tenha cuidado quando crianças estiverem por perto.
- Reparos e consertos deverão ser feitos apenas por profissionais autorizados. Caso contrário, se o equipamento estiver em garantia, à mesma será automaticamente invalidada.
- Siga as instruções de uso e manutenção indicados neste manual.
- Se o cabo de energia ou sua tomada forem danificados, deverão ser trocados pelo fabricante ou por uma assistência técnica autorizada.



ATENÇÃO

- Nunca utilize o equipamento com um cabo de energia ou uma tomada danificada. Nunca prenda o cabo de energia ou permita que o mesmo entre em contato com bordas afiadas.
- O não cumprimento das instruções irá anular a garantia do equipamento.

OPERAÇÃO

Insira o cabo de força primeiro na parte traseira do equipamento “” e posteriormente na rede elétrica. Um LED vermelho se acenderá enquanto o equipamento estiver carregando. Os cristais de sílica renovável ao serem aquecidos, expõem a água retida no processo de desumidificação.

Quando colocar o plugue na rede elétrica certifique-se de estar bem encaixado, além de não poder ser ligado em temporizadores, nobreaks ou extensões.

PRIMEIRA RECARGA

A primeira recarga deverá durar pelo menos 24 horas. Todas as próximas podem ser de 12 a 15 horas.



ATENÇÃO

Sempre recarregue o equipamento na posição vertical, sendo que a parte inferior NÃO tem nenhuma saída / entrada de ar. Em caso de não cumprimento dessa instrução, há riscos de superaquecimento do equipamento e possíveis danos.

Verifique se o Indicador de Umidade “” está laranja (DRY). Caso esteja verde (WET), recarregue-o conforme instruções anteriores.

LIMPEZA

Desligue o desumidificador e remova o plugue da rede elétrica antes de iniciar a limpeza.

Limpe o exterior com um pano macio e seco. Se o aparelho estiver extremamente sujo, use um agente moderado de limpeza. Limpe o equipamento com um pano levemente úmido. Nunca borrife água direto no equipamento.

ARMAZENAMENTO

Se o equipamento não for usado por um longo período, tome as seguintes medidas:

- 1 Remova o plugue da tomada.
- 2 Guarde o equipamento em um local livre de poeira, preferivelmente em sua caixa original ou deixo-o coberto.

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Verifique os seguintes dados antes de entrar em contato com o suporte técnico:

Problema	Causa	Solução
O equipamento não desumidifica.	O indicador de umidade está verde (WET).	Insira o plugue na rede elétrica e recarregue-o até ficar laranja (DRY).
O indicador de umidade esta molhado por dentro.	Há muita umidade sendo expelida no momento da recarga.	Deixe o equipamento recarregando até o indicador ficar laranja (DRY) ou mesmo o indicador secar.
O desumidificador funciona, mas não reduz suficientemente a umidade relativa.	O ambiente é muito grande.	Recomendamos o uso de um desumidificador de maior capacidade.
	Existem fontes de umidade em demasia.	Recomendamos o uso de um desumidificador de maior capacidade.
	Existe ventilação em demasia.	Reduza a ventilação. (Ex. Feche as gavetas e/ou caixas).



IMPORTANTE

Ao recarregar o equipamento, o mesmo pode aquecer o que é normal e não indica mal funcionamento. Portanto sempre recarregue o equipamento em pé com pelo menos 15 cm de distância de qualquer outro produto, equipamento ou parede para que haja ventilação.

CONDIÇÕES DE GARANTIA

TERMO DE GARANTIA

A Thermomatic do Brasil Ltda. fornece garantia pelo período de 12 meses, incluindo a garantia legal, considerada a partir da data da emissão da nota fiscal, contra eventuais defeitos de fabricação.

Especificações do equipamento

IMPORTANTE:

A presente garantia não cobre danos causados por: transporte, instalação inadequada, mau uso, pico de tensão ou conexão em voltagem incorreta, corrosão de componentes por pó químico ou outros tipos de pó, negligência de limpeza periódica, acidente ou violação do equipamento para reparos em assistência técnica não autorizada ou por profissional despreparado.

A garantia legal ou contratual não inclui o transporte. As despesas de transporte, em casos de prestação de serviço de assistência técnica, serão sempre de responsabilidade do cliente assim como os riscos envolvidos ou danos sofridos durante o transporte do desumidificador.

A garantia contratual só poderá ser exercida nas localidades contidas no site da Thermomatic, neste link: <https://www.thermomatic.com.br/assistencias-tecnicas.html>.

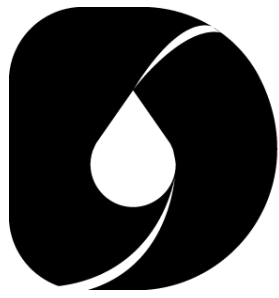


THERMOMATIC DO BRASIL LTDA.

Tel. 11 5681 8000 / 11 5525 2770

www.thermomatic.com.br

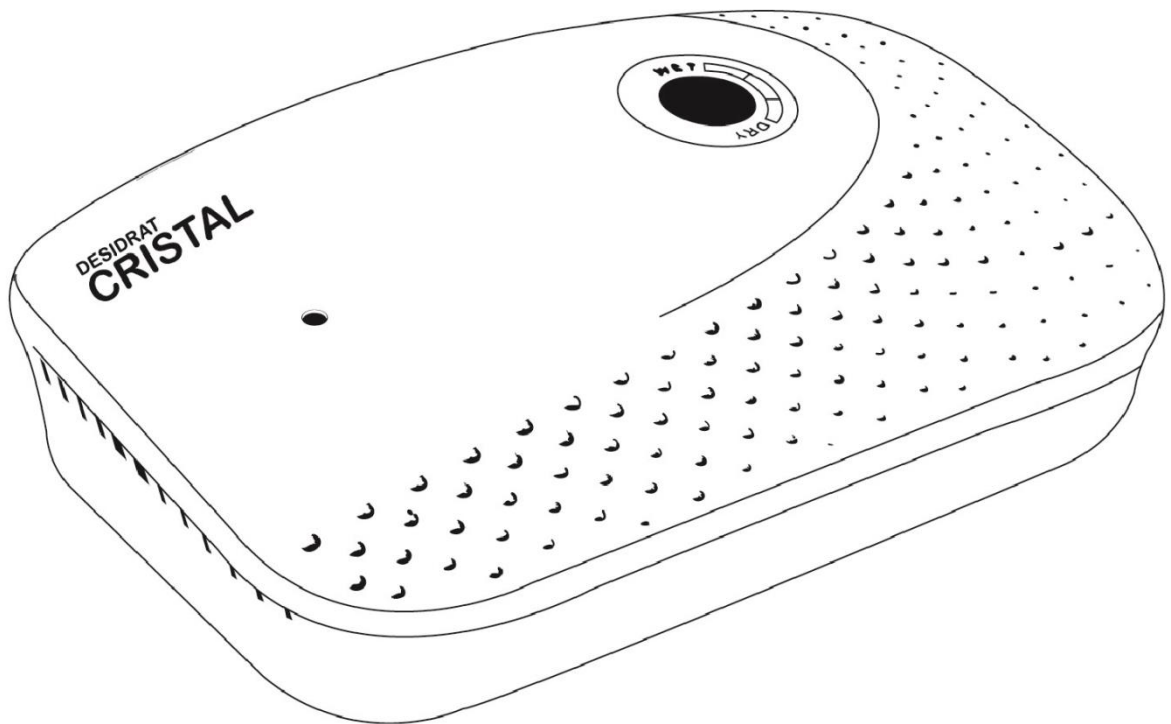
sac@thermomatic.com.br



desidrät

Manual de Instrucciones

Modelo: Desidrat Cristal



Muchas gracias por escoger los deshumidificadores Thermomatic. Para garantizar el correcto uso de las operaciones, por favor, lea atentamente el manual de instrucciones y después guárdelo en un lugar seguro para futuras consultas.

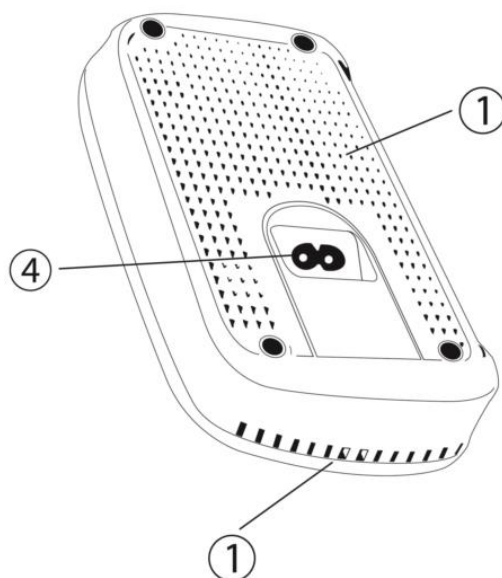
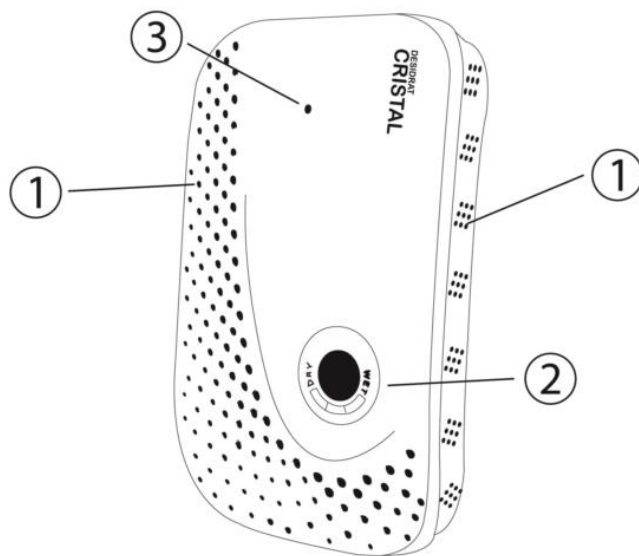
1. LEA ATENTAMENTE EL MANUAL DE INSTRUCCIONES

Para prevenir gastos innecesarios, recomendamos que previamente lea el manual del usuario.

Este aparato no está indicado para el uso de personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que reciban supervisión, instrucción o lean el manual del usuario.

Para asegurarse de que los niños no juegan con el aparato, los mismos deberán ser vigilados.

2. EN CASO DE DUDA CONSULTE CON SU PROVEEDOR.



COMPONENTES IMPORTANTES

- ① Entrada de aire húmedo
- ② Identificador de humedad
- ③ Luz indicadora de recarga
- ④ Conector al cable de corriente

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Antes de conectar el equipo, asegúrese de que el voltaje es el correcto y el aparato debe instalarse de acuerdo con las normas nacionales de cableado. Se recomienda usar el aparato solamente en ambientes internos. Verifique la corriente eléctrica y la frecuencia. El equipo solo podrá ser utilizado en corrientes eléctricas de tierra, con un voltaje de 127V o 220V ~ 50/60 Hz.

INSTRUCCIONES GENERALES

- Para obtener el rendimiento deseado de su deshumidificador, no lo coloque próximo a ninguna fuente de calor.
- Para obtener la eficiencia máxima, asegúrese de que el ambiente en el cual se vaya a utilizar el aparato (cajón, caja, etc.) esté cerrado.
- Mantenga la rejilla de entrada de aire siempre limpia, maximizando así su rendimiento.

Antes de encender el equipo, esté atento a las siguientes informaciones:

- Cuando el deshumidificador estiver enchufado en la energía eléctrica, automáticamente será activada la función calentador. El calentamiento es exclusivo para el secado de la sílice, por tanto, adonde es leído calentador, se destina apenas para cuando el equipo estiver enchufado al enchufe de la pared.
- “Aviso: Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calentador”.
- El enchufe de la pared tiene que ser adecuado al enchufe del aparato.
- El calentador no debe ser mantenido inmediatamente debajo de un enchufe.
- Es necesario que el aparato sea colocado en una superficie plana y estable y con la parte lisa (sin entrada de aire) hacia abajo.
- No cubra la entrada de aire mientras el equipo se esté cargando. Esto puede causar un recalentamiento y daños irreparables al equipo.
- Nunca permita que el aparato entre en contacto con productos químicos.
- Nunca sumerja el aparato salpique agua directamente sobre su superficie.
- No introduzca objetos en las aberturas del aparato.
- Desenchufe siempre el cable de electricidad antes de realizar cualquier limpieza, mover o transportar el aparato.
- Nunca utilice un alargador para conectar el equipo a la red eléctrica. Si no hubiese ningún enchufe adecuado, pida a un electricista autorizado realizar la instalación.
- Como con cualquier aparato electrónico, por medidas de seguridad, tenga cuidado cuando niños estén cerca.
- Las reparaciones deberán ser realizadas solamente por profesionales autorizados. En el caso contrario, si el aparato se encuentra en garantía,

la misma será automáticamente anulada.

- Siga las instrucciones de uso y mantenimiento indicadas en este manual.
- Si ocurren daños al cable o al enchufe de electricidad, los mismos deberán ser substituidos por el fabricante o una asistencia técnica autorizada.




ATENCIÓN:

Nunca utilice el aparato con un enchufe o cable de electricidad en mal estado. Nunca coloque calor cerca del cable de electricidad ni permita que el mismo entre en contacto con bordes afilados.

Si no cumple con las instrucciones la garantía del aparato se anulará automáticamente.

FUNCIONAMIENTO

Enchufe el cable de electricidad primero en la parte trasera del aparato “  ” y posteriormente a la red eléctrica. Una luz roja se encenderá mientras el aparato se esté cargando. Los cristales de sílice renovables, cuando se calientan, expulsan el agua retenida en el proceso de deshumidificación.


PRIMERA CARGA

La primera carga deberá durar por lo menos 24 horas. Todas las cargas posteriores podrán ser de 12 a 15 horas.



ATENCIÓN:

Siempre cargue el aparato en posición vertical, verificando que la parte inferior NO tenga ninguna salida/entrada de aire. En el caso de no cumplir con esta instrucción, hay riesgo de que se produzca un recalentamiento el aparato y posibles daños.

Verifique si el Indicador de Humedad “  ” esta de color naranja (DRY). En el caso de que esté verde (WET), cargue el equipo según las instrucciones anteriores.

LIMPIEZA

Apague el deshumidificador y desenchúfelo de la corriente eléctrica antes de iniciar la limpieza.

Limpie el exterior con un trapo suave y seco. Si el aparato estuviese extremadamente sucio, use un agente moderado de limpieza. Limpie el equipo con un trapo levemente húmedo. Nunca pulverizar agua directamente al aparato.

ALMACENAMIENTO

Si no va a utilizar el deshumidificador durante un largo periodo de tiempo, siga las instrucciones:

- 1 Desenchufe el cable.
- 2 Guarde el aparato en un lugar libre de polvo, a ser posible en su caja original o cubierto.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Lea las soluciones más abajo antes de solicitar asistencia técnica:

Problema	Causa	Solución
El aparato no deshumidifica.	El indicador de humedad está en verde (WET).	Enchufe el cable a la red eléctrica y cárguelo hasta que la luz cambie a color naranja (DRY).
El indicador de humedad está mojado por dentro.	Hay mucha humedad siendo expulsada en el momento de la carga.	Deje el aparato cargando hasta que el indicador se torne de color naranja (DRY) o hasta que el indicador se seque.
El deshumidificador funciona pero no reduce de forma suficiente la humedad relativa.	El ambiente es demasiado grande.	Recomendamos el uso de un deshumidificador de mayor capacidad.
	Existen demasiadas fuentes de humedad.	Recomendamos el uso de un deshumidificador de mayor capacidad.
	Existe demasiada ventilación.	Reduzca la ventilación. (Ej. Cierre los cajones y/o cajas).

IMPORTANTE



Al recargar el aparato, el mismo se puede recalentar lo que es perfectamente normal y no indica mal funcionamiento. Por lo tanto recargue el aparato de pie y con, por lo menos, 15 cm de distancia de cualquier otro producto, aparato, o pared para que haya ventilación.

CONDICIONES DE GARANTIA

TERMINOS DE GARANTÍA

La Thermomatic do Brasil Ltda. ofrece garantía por un periodo de 12 meses, considerados a partir de la fecha de emisión de la factura, contra eventuales defectos de fabricación.

Especificaciones del dispositivo

IMPORTANTE:

La presente garantía no cubre los daños causados por: transporte, instalación inadecuada, mal uso, pico de tensión o conexión en voltaje incorrecto, corrosión de los componentes por polvo químico u otros tipos de polvo, negligencia de limpieza periódica, accidente o violación del equipo para reparaciones en asistencia técnica no autorizada o por profesional sin preparación.

La garantía legal o contractual no incluye el transporte. Los gastos de transporte, en caso de prestación de servicio de asistencia técnica, serán siempre responsabilidad del cliente, así como los riesgos involucrados o daños sufridos durante el transporte del deshumidificador. La garantía contractual solo puede ejercerse en los lugares contenidos en el sitio web de Thermomatic, en este enlace:

<https://www.thermomaticgroup.com/technicalassistance/>



THERMOMATIC GROUP

Tel. +1 786 377 4554

www.thermomaticgroup.com